联合国 A/63/663

大 会

Distr.: General
26 December 2008
Chinese
Original: English

第六十三届会议

议程项目 64(b)

促进和保护人权：人权问题，包括增进人权和基本自由切实享受的各种途径

2008 年 12 月 19 日阿拉伯叙利亚共和国常驻联合国代表团给秘书长的普通照会

阿拉伯叙利亚共和国常驻联合国代表团谨向秘书长致意，并随函转递 59 个会员国的声明，该声明针对在大会第六十三届会议第 71 次全会上代表一个会员国集团所作的关于人权及所谓的性取向和性别认同两个概念的发言(见附件)。

阿拉伯叙利亚共和国常驻代表团以共同提案国的名义并应它们的要求，请求将该声明作为大会第六十三届会议议程项目 64(b)的文件分发为荷。

08-66978 (C) 050109 060109

2008 年 12 月 19 日阿拉伯叙利亚共和国常驻联合国代表团给秘书长的普通照会附件

声明

我们，下文所列会员国的常驻代表团，谨对阿根廷在 2008 年 12 月 18 日大会全会上代表一个会员国集团所作的关于人权及所谓的“性取向”和“性别认同”两个概念的发言发表以下声明。

2008 年 12 月 10 日，人类大家庭举办了《世界人权宣言》通过六十周年纪念活动，再次对其中载明的原则作出明确承诺。我们在那个庄严的场合重申，一切人权都是普遍、不可分割、相互关联、相互依存和相互加强的。人们还普遍承认：任何国家或领土都不应主张，所有人在所有时候都已充分实现所有人权。会员国宣布，人人充分实现所有人权依然是一项他们不应回避的严峻挑战。

不歧视和平等原则是同一枚硬币的两面。在涉及人人充分实现所有人权和基本自由的广泛领域中，它们的确是共有原则。《联合国宪章》和各项国际商定人权文书明确载列了这些原则，并均重申不加分别地坚持对基本人权、人的尊严和价值及男女平等权利的信念。

在这方面，我们深感关切的是，有人试图将任何国际人权文书中没有任何法律依据的一些概念带到联合国。让我们更为不安的是，有人试图以某些人的性兴趣和性行为为由而特别关注这些人，同时又忽视世界各地依然存在的不容忍和歧视问题——无论其理由是肤色、种族、性别还是宗教。

让我们震惊的不只是缺乏法律依据，或者上述发言违反《联合国宪章》中尊重国家主权和不干涉原则的承诺，探讨了纯属国家国内管辖范围的事项。更重要的是，让我们震惊的是使用这两个概念的险恶用心。取向这个概念包括内容广泛的个人选择，远远超出正常、表示同意的成年人在交合行为方面的个人性兴趣，因此会导致恋童癖等许多应予谴责的行为在社会上常规化、乃至可能合法化。第二个概念经常是指将特定性兴趣或性行为归咎于遗传因素，但科学界已多次对此予以驳斥。

我们申明，这两个概念与各项现有国际人权文书没有联系，也不应有联系。我们认为，人并非本身脆弱，而是一些人因其生存的社会经济环境而变得脆弱。因此，脆弱的个人和群体是那些妇女、儿童、老年人、外国占领下的民族、难民、寻求庇护者和境内流离失所者、移民、被剥夺自由的人、在民族或族裔、宗教及语言方面属于少数群体的人们，他们由于遭受不容忍和歧视等原因而变得脆弱。

我们强烈谴责针对民族、社群和个人的一切形式的陈腐定型做法、排斥、污名化、偏见、不容忍、歧视和暴力，无论其理由为何，发生在何地。

我们还重申《世界人权宣言》第二十九条，并重申会员国有权颁布适应“一个民主社会中道德、公共秩序和普遍福利等方面需要”的法律。

我们确认，《世界人权宣言》所载列的权利已编入后来的国际法律文书。我们关切地注意到，有人试图制造“新的权利”或“新的标准”，他们故意曲解《世界人权宣言》和国际条约，目的是引入广大会员国从未阐明或商定的这类概念。这些企图不仅有损于这些人权文书起草方和签署方的本意，而且严重危害整个国际人权框架。

我们呼吁所有会员国继续加强努力，以彻底消除一切形式的种族主义、种族歧视、仇外心理和相关不容忍。

我们还呼吁所有会员国不要试图优先考虑某些个人的权利，这会导致实实在在的歧视，损害其他人的权利，从而也违背不歧视和平等原则。

我们敦促会员国、联合国系统和非政府组织继续根据《世界人权宣言》第十六条，对保护家庭这个“天然的和基本的社会单元”给予特别关注并投入资源。

我们还敦促所有国家及相关国际人权机制加强努力，巩固对于平等、毫无例外地促进和保护每个人的人权的承诺。

1. 阿富汗
2. 阿尔及利亚
3. 巴林
4. 孟加拉国
5. 贝宁
6. 文莱达鲁萨兰国
7. 喀麦隆
8. 乍得
9. 科摩罗
10. 科特迪瓦
11. 朝鲜民主主义人民共和国
12. 吉布提
13. 埃及
14. 厄立特里亚
15. 埃塞俄比亚
16. 斐济
17. 冈比亚
18. 几内亚
19. 圭亚那
20. 印度尼西亚
21. 伊朗(伊斯兰共和国)
22. 伊拉克
23. 约旦
24. 哈萨克斯坦
25. 肯尼亚
26. 科威特
27. 吉尔吉斯斯坦
28. 黎巴嫩
29. 阿拉伯利比亚民众国
30. 马拉维
31. 马来西亚
32. 马尔代夫
33. 马里
34. 毛里塔尼亚
35. 摩洛哥
36. 尼日尔
37. 尼日利亚
38. 阿曼
39. 巴基斯坦
40. 卡塔尔
41. 卢旺达
42. 沙特阿拉伯
43. 塞内加尔
44. 塞拉利昂
45. 圣卢西亚
46. 所罗门群岛
47. 索马里
48. 苏丹
49. 斯威士兰
50. 阿拉伯叙利亚共和国
51. 塔吉克斯坦
52. 多哥

53. 突尼斯
54. 土库曼斯坦
55. 乌干达
56. 阿拉伯联合酋长国
57. 坦桑尼亚联合共和国
58. 也门
59. 津巴布韦